

2010

# Calendario Competiciones

Competition Calendar





# You don't have to speak Danish ...

... to get personal and individual investment advice

Our roots are Danish, but our investment advice is international with a local touch.

We insist on making a difference, and our advice is therefore always tailored to the needs of the individual client. Our advisers communicate in English, German and the Scandinavian languages.

Find out the advantages we offer in the way of personal investment advice. Contact us today.

**Jyske Bank (Gibraltar) Ltd.** • 76, MAIN STREET  
P.O. BOX 143 • GIBRALTAR • TEL. +350 200 72782  
INFO@JYSKEBANK.GI • WWW.JYSKEBANK.GI

Jyske Bank (Gibraltar) Ltd. is licensed by the Financial Services Commission, Licence No. FSC 001 00B. Services and products are not available to everybody, for instance not to residents of the US.

 **JYSKE BANK**  
PRIVATE BANKING



# Información General

## General Information

Presidente | **President**

Carlos Jiménez Boixeda

Vice Presidente | **Vice President**

Francis Vandamme

Tesorero | **Treasurer**

David Atkins

Capitán del Campo | **Club Captain**

Gerry McGuinness

Capitana de Señoras | **Lady Captain**

Kerrie Daniells

Presidente del Comité Social | **Chairman of the Social Committee**

Gina Pike

Presidente del comité de los greens | **Chairman of the Greens Committee**

Ulf Bexelius

Presidente del Comité de Obras | **Chairman of the Works Committee**

Francis Vandamme

Director General | **General Manager**

Ian Martin. [imartin@realclubdegolfasbrisas.com](mailto:imartin@realclubdegolfasbrisas.com)

Director Deportivo | **Golf Director**

Ricardo de Miguel. [tienda@realclubdegolfasbrisas.com](mailto:tienda@realclubdegolfasbrisas.com)

Director de Campo | **Course Superintendent**

Douglas Anderson. [douganderson@telefonica.net](mailto:douganderson@telefonica.net)



## Festivos Bank Holidays

- 01 Jan : Año Nuevo
- 06 Jan : Reyes Magos
- 28 Feb : Día de Andalucía
- 01 Apr : Jueves Santo
- 02 Apr : Viernes Santo
- 04 Apr : Pascua
- 05 Apr : Lunes de Pascua
- 01 May : Día del Trabajo
- 15 Aug : Asunción de la Virgen
- 12 Oct : Fiesta Nacional de España
- 01 Nov : Día de Todos los Santos
- 06 Dec : Día de la Constitución
- 08 Dec : Inmaculada Concepción
- 25 Dec : Día de Navidad

### Fiestas Locales **Local Bank Holidays**

- 11 Jun : San Bernabé / Feria de Marbella
- 19 Oct : Feria de San Pedro de Alcántara

## 2010 Major Championships

- US Masters  
Augusta, Georgia  
08 - 11 April
- U.S. Open  
Pebble Beach, California  
17 - 20 June
- The Open Championship  
St. Andrews, Fife, Scotland  
15 - 18 July
- U.S.P.G.A.  
Whistling Straits, Wisconsin  
12 - 15 August
- The Ryder Cup  
Celtic Manor, Wales  
01 - 03 October



# Temporadas 2010

# Seasons 2010

ALTA: Abierto para visitantes sólo 13:33 & 13:42 / HIGH: Open to green fee players 13:33 & 13:42  
 BAJA: Abierto para visitantes a partir de las 12:56h / LOW: Open to green fee players from 12:56h  
 No Visitors due to Greens Hollow Tining

## Enero / January

M	T	W	T	F	S	S
				01	02	03
04	05	06	07	08	09	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

## Febrero / February

M	T	W	T	F	S	S
01	02	03	04	05	06	07
08	09	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28

## Marzo / March

M	T	W	T	F	S	S
01	02	03	04	05	06	07
08	09	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

## Abril / April

M	T	W	T	F	S	S
				01	02	03
04	05	06	07	08	09	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

## Mayo / May

M	T	W	T	F	S	S
					01	02
03	04	05	06	07	08	09
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

## Junio / June

M	T	W	T	F	S	S
31	01	02	03	04	05	06
07	08	09	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

## Julio / July

M	T	W	T	F	S	S
				01	02	03
04	05	06	07	08	09	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

## Agosto / August

M	T	W	T	F	S	S
						01
02	03	04	05	06	07	08
09	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29

## Septiembre / September

M	T	W	T	F	S	S
30	31	01	02	03	04	05
06	07	08	09	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

## Octubre / October

M	T	W	T	F	S	S
				01	02	03
04	05	06	07	08	09	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

## Noviembre / November

M	T	W	T	F	S	S
01	02	03	04	05	06	07
08	09	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

## Diciembre / December

M	T	W	T	F	S	S
				01	02	03
04	05	06	07	08	09	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

## Enero

## January

Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado	Domingo
28	29	30	31	1 Año Nuevo Año Nuevo Shotgun (Mixed Scramble)	2	3
4	5	6 Reyes Magos Trofeo Reyes Magos 3 Kings Tournament (Mixed Am-Am)	7	8 ♀	9 Competicion Sabado Saturday Competition (Stableford)	10
11	12	13 ♂	14	15 ♀	16	17
18	19	20 ♂	21	22 ♀	23 Competicion Sabado Saturday Competition (Stableford)	24
25	26	27 ♂	28	29 ♀	30	31 Social Mixto Mixed Social

Competiciones en Negro: Sólo Socios / Competitions listed in Black: Members Only

Competiciones en Verde: Abierto al Público / Competitions listed in Green: Open to the Public



Día de Caballeros  
Men's Day







Día de Señoras  
Ladies Day

1	2	3	4	5	6	7 Competicion Sabado Saturday Competition (Stableford)
8	9	10	11	12	13	14 Dia de San Valentin (Fourball)
15	16	17	18	19	20	21 Competicion Sabado Saturday Competition (Stableford) Social Mixto Mixed Social
22	23	24	25	26	27	28 Día de Andalucía
Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday	Sunday

Febrero

February

Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado	Domingo
1	2	3 	4	5 	6 InterClub Aloha - RGC Las Brisas en Brisas (4 ball)	7 InterClub Aloha - RGC Las Brisas en Aloha (Individual)
8	9	10 	11	12 	13 Competicion Sabado Saturday Competition (Stableford)	14
15	16	17 	18	19 	20 Competicion Sabado Saturday Competition (Stableford)	21
22	23	24 	25	26 	27 Día de las Señoras Ladies Day Gladys Wood	28 Social Mixto Mixed Social Jyske Bank (Scramble)
29	30	31 Asemblea General Annual General Meeting	1	2	3	4

29	30	31	1 Jueves Santo Copa Presidente President's Cup (Medal)	2 Viernes Santo	3 Copa Real Club de Golf Las Brisas (Stableford)	4 Pascua
5 Lunes de Pascua	6	7	8	9	10	11
12	13	14  Aloha InterClub in Las Brisas	15 Aloha InterClub in GC Aloha	16 	17 Competicion Sabado Saturday Competition (Stableford)	18
19	20	21 Friendship Trophy: Men UK & I vs. Rest of the World (4 ball matchplay)	22	23 Friendship Trophy: Ladies UK & I vs. Rest of the World (4 ball matchplay)	24	25 Social Mixto Friendship Theme + Joint Prizegiving
26	27	28 	29	30 	1	2
Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday	Sunday

Abril

April

Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado	Domingo
26	27	28	29	30	1 Día del Trabajo	2 <b>Cudeca Social Men vs Ladies Match Play</b>
3	4	5 	6	7 	8 <b>Competicion Sabado Saturday Competition (Stableford)</b>	9
10	11	12 	13 	14	15 <b>Pro-Am 4º Sebastian de Miguel</b>	16 <b>Pro-Am 4º Sebastian de Miguel</b>
17	18	19 	20	21 <b>Ladies Invitational (4 Ball Stableford)</b>	22	23
24 Pinchado de Greens (9 Hoyos Cerrados)	25 Pinchado de Greens (9 Hoyos Cerrados)	26 Pinchado de Greens (9 Hoyos Cerrados)	27 Pinchado de Greens (9 Hoyos Cerrados)	28 Pinchado de Greens (9 Hoyos Cerrados)	29 <b>Cuadrangular Senior en Guadalhorce</b>	30 <b>Social Mixto Mixed Social Golf Us (Scramble)</b>

31	1	2	♂	3	4	♀	5	6	Competicion Sabado Saturday Competition (Stableford)
7	8	9	♂	10	11	♀	12	13	San Bernabé / Feria de Marbella Cuadrangular Senior en Aloha (Stableford)
14	15	16	♂	17	18	♀	19	20	Cuadrangular Senior en Las Brisas (Stableford)
21	22	23	♂	24	25	♀	26	27	Cuadrangular Senior Final en Sotogrande (Stableford) Social Mixto Mixed Social BBQ (Am-Am)
28	29	30	♂	1	2		3	4	
Monday	Tuesday	Wednesday		Thursday	Friday		Saturday	Sunday	

Junio

June

Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado	Domingo
28	29	30	1	2	3	4
5	6	7	8 Copa Semanal (Stableford)	9	10	11
12	13	14	15 Copa Semanal (Stableford)	16	17 Memorial S.A.R. Juan de Borbon Senior-Men (Stableford)	18 Memorial S.A.R. Juan de Borbon (Stableford)
19	20	21	22 Copa Semanal (Stableford)	23	24	25
26	27	28	29 Copa Semanal (Stableford)	30	31	1

26	27	28	29	30	31	1
2	3	4	5	6	7 Valle Del Golf Aloha-Las Brisas (Parejas)	8 VDG (En Aloha Fourball-En Brisas Copa Canada)
9	10	11 AMREF Flying Doctors Benefico-Charity (Stableford)	12	13	14	15 Asunción de la Virgen
16	17	18 Trofeo Jose Banus Infantil - Categorías (Stableford)	19	20	21 Memorial S.A.R. Ataulfo de Orleans (Medal-Play)	22 Memorial S.A.R. Ataulfo de Orleans (Medal-Play)
23	24	25	26	27	28	29
Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday	Sunday

Agosto

August

# Septiembre

# September

Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado	Domingo
30 Pinchado de Greens (9 Hoyos Cerrados)	31 Pinchado de Greens (9 Hoyos Cerrados)	1 Pinchado de Greens (9 Hoyos Cerrados)	2 Pinchado de Greens (9 Hoyos Cerrados)	3 Pinchado de Greens (9 Hoyos Cerrados)	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16 Competicion 5 Palos Cros y Sras 5 Club Mixed (Stableford)	17	18	19
20	21	22 	23	24 	25	26 Social Mixto De Otoño con BBQ - Autumn Get Together with BBQ (Mixed Am-Am)
27	28	29 	30	1	2	3

27	28	29	30	1 ♀	2 Club Championships (Cat. hcp & Scratch)	3 Club Championships (Cat. hcp & Scratch)
4	5	6 Dia del Capitan Captain's Prize (Stableford)	7	8 Dia de la Capitana Lady Captain's Prize	9 Competicion Sabado Saturday Competition (Stableford)	10
11	12 Fiesta Nacional de España	13 ♂	14	15 ♀	16	17
18	19 Feria de San Pedro de Alcántara	20 ♂	21	22 ♀ Día de las Señoras Ladies Day "Carol Carter Cup" (Stableford)	23	24
25 Final Match Play Ladies & Men (32 Players)	26 Final Match Play Ladies & Men (16 Players)	27 ♂ Final Match Play Ladies & Men (8 Players)	28 Final Match Play Ladies & Men (4 Players)	29 ♀ Final Club Match Play	30	31 Social Halloween (Mixed Fourball)
Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday	Sunday

Octubre

October

# Noviembre

# November

Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado	Domingo
1 Día de Todos los Santos	2	3 ♂	4	5 ♀	6 Competicion Sabado Saturday Competition (Stableford)	7
8	9	10 ♂	11	12 ♀	13	14 Trofeo Joyeria Olivares (Stableford)
15	16	17 ♂	18	19 ♀	20 Competicion Sabado Saturday Competition (Stableford)	21
22	23	24 ♂	25	26 ♀	27	28 Social Mixto Mixed Social
29	30	1	2	3	4	5

29	30	1 	2	3  Día de las Señoras & Cena Ladies Day & Dinner	4	5
6 Día de la Constitución	7	8 Inmaculada Concepción 	9	10 	11 Competición Sábado Saturday Competition (Stableford)	12
13	14	15 	16	17 Día del Personal Staff Day No Staff Service After 12:00	18	19
20	21	22	23 Copa Navidad Christmas Cup (Stableford)	24	25 Día de Navidad	26 Social Navidad (Entrega de Premios Día 23 y 26) (Fourball)
27	28	29	30	31	1	2
Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday	Sunday

Diciembre

December

# Calendario

## Calendar

# 2011

### Enero / January

M	T	W	T	F	S	S
					01	02
03	04	05	06	07	08	09
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

### Febrero / February

M	T	W	T	F	S	S
31	01	02	03	04	05	06
07	08	09	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28						

### Marzo / March

M	T	W	T	F	S	S
	01	02	03	04	05	06
07	08	09	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

### Abril / April

M	T	W	T	F	S	S
					01	02
				03	04	05
06	07	08	09	10		
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

### Mayo / May

M	T	W	T	F	S	S
					01	
02	03	04	05	06	07	08
09	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29

### Junio / June

M	T	W	T	F	S	S
30	31	01	02	03	04	05
06	07	08	09	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

### Julio / July

M	T	W	T	F	S	S
				01	02	03
04	05	06	07	08	09	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

### Agosto / August

M	T	W	T	F	S	S
01	02	03	04	05	06	07
08	09	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

### Septiembre / September

M	T	W	T	F	S	S
			01	02	03	04
05	06	07	08	09	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

### Octubre / October

M	T	W	T	F	S	S
					01	02
03	04	05	06	07	08	09
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

### Noviembre / November

M	T	W	T	F	S	S
31	01	02	03	04	05	06
07	08	09	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

### Diciembre / December

M	T	W	T	F	S	S
				01	02	03
			04	05	06	07
08	09	10	11			
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	



## Actividades Sociales

Lunes: Duplicate Bridge  
Verano: 16:00h / Invierno: 16:30h  
Socios de RGC Las Brisas  
& invitados y Socios de GC Aloha  
Coordinadora: Maureen Jones  
Tel: 95 281 3960

Martes: Ladies Tuesday Bridge 14:30h  
Socios de RGC Las Brisas & invitados  
Coordinadora: Thelma Coomber  
Tel: 95 281 3458

### Fitness

Lunes: Aerobic 9:30h  
Jueves: Pilates 9:30h  
Socios de RGC Las Brisas  
& invitados de la casa  
Coordinadora: Pauline Hersey-Walker  
Tel: 95 292 9288

### Miercoles:

Feldenkrais Method 10:15h  
Socios de RGC Las Brisas  
& invitados de la casa  
Coordinadora: Renza Corbani Cattorini  
Tel: 617 136 225 / +39 335 600 9923

## Social Activities

Monday: Duplicate Bridge  
Summer: 16:00h / Winter: 16:30h  
Members of RCG Las Brisas  
& guests and members of GC Aloha  
Coordinator:: Maureen Jones  
Tel: 95 281 3960

Ladies Tuesday Bridge 14:30h  
Members of RCG Las Brisas & guests  
Coordinator:: Thelma Coomber  
Tel: 95 281 3458

### Fitness

Monday: Aerobic 9:30h  
Thursday: Pilates 9:30h  
Members of RCG Las Brisas  
& short term house guests  
Coordinator:: Pauline Hersey-Walker  
Tel: 95 292 9288

### Wednesday:

Feldenkrais Method 10:15h  
Members of RCG Las Brisas  
& short term house guests  
Coordinator:: Renza Corbani Cattorini  
Tel: 617 136 225 / +39 335 600 9923



Este es un club privado de socios y sólo se permiten invitados en el campo o en la Casa Club si van acompañados de un socio.

Se prohíbe el uso de teléfonos móviles dentro del recinto del campo de golf y de la Casa Club.

Un socio puede traer un máximo de doce invitados durante los periodos designados como de alta ocupación y un invitado sólo podrá jugar un máximo de diez veces al año. A los esposos o parejas de socios se les permite jugar un máximo de veinte veces al año.

Los jugadores invitados tendrán que aportar certificado de hándicap.

Los jugadores invitados utilizarán la zona de prácticas durante la hora inmediatamente anterior a la de su salida de golf.

Las partidas consisten en cuatro jugadores. Aquellos jugadores que reserven para un número inferior serán unidos a otras partidas hasta completar cuatro jugadores.

Aparte de las competiciones del Club, sólo se permite juego Match Play o Stableford.

Los caballeros saldrán de tees amarillos (o azules) y las señoras de tees rojos. Los restantes tees sólo se utilizarán con autorización de la dirección.

Todos los jugadores que utilicen coches eléctricos observarán sus normas de uso. En todo momento deberán leer y obedecer las señales.

Los coches no se conducirán por los tees o alrededores, tampoco más allá de las señales ni cerca de los greens.

Deberá mantener el ritmo de juego con la partida precedente y completar su juego en cuatro horas.

Las Normas de la Sección de Golf 1 - Etiqueta y Comportamiento en el Campo deberán cumplirse en todo momento

#### **Normas de vestimenta del Club:**

Sólo se permiten pantalones cortos de vestir en la Casa Club hasta las 19:30 h, pero podrán utilizarse a cualquier hora del día en la terraza.

Los polos de caballero han de llevar cuello, mangas cortas o largas y llevarse por dentro del pantalón.

Las gorras llevarán la visera hacia adelante.

No se permiten zapatillas deportivas. Los zapatos de golf se usarán en el campo, pudiendo utilizarse en la terraza y en la cafetería, pero no en las áreas del restaurante donde se sirvan cenas ni en los salones sociales.

No se permite ropa de playa o tenis dentro de las dependencias del Club. Los jugadores deberán presentarse al Starter diez minutos antes de su horario de salida.

**A las personas que no respeten estas normas se les pedirá que abandonen el Club de Golf.**

## **REGLAS DE BANDERAS AZULES**

**SOLO LOS PORTADORES DE TARJETA DE INVALIDEZ PODRÁN SER CONSIDERADOS PARA CONSEGUIR LA BANDERA AZUL**

Todos aquellos que posean bandera azul pueden conducir sus coches en los pares 3, salvo en días indicados por el director de golf, siempre que respeten los antegreens y evitando en lo posible pisar la calle.

El director de golf podrá decidir en que días se utilizará la regla de 90º en las calles con la bandera azul.

Los coches que posean un abandera azul NUNCA deben llevar pasajeros o una segunda bolsa de palos.

Un máximo de 6 coches podrán estar al mismo tiempo en el campo de golf

Tendrán prioridad en obtener la bandera azul los jugadores que jueguen en competición.

Cualquier abuso cometido sobre éstas reglas llevará a la pérdida inmediata de dicho privilegio



This is a member's only club and guests will only be permitted on the course or in the clubhouse in the company of a member.

The use of mobile phones is prohibited anywhere within the boundaries of the golf course and clubhouse.

A member may introduce a maximum of twelve guests during designated peak periods and any guest is restricted to a maximum of ten games in any year. A spouse or partner may be introduced twenty times in any year.

All playing guests must present a current handicap certificate.

Guests may only use the Practice Area during the hour before their starting time.

Players are requested to report to the Starter 10 minutes before their start time.

Flights are only made up as 4-balls and therefore players booking less than a 4-ball must expect to be paired up with another player or group.

Apart from club competitions, only match play or stableford games are allowed.

Men will play from the yellow (or blue) tees and the ladies from the red tees. Other tees may only be used by prior arrangement with the management.

All players using electric golf carts must follow the rules of cart usage. They must at all times read and obey the signs.

Carts are not allowed on or near tees or beyond signs on surrounds of all Greens.

You should keep up with the game in front and aim to complete your round within four Hours

The Rules of Golf Section 1 - Etiquette and Behaviour on the Course must be observed at all times.

#### **The Club's dress code:**

Only tailored shorts are permitted on the course and in the clubhouse until 7:30 pm.

They can be worn on the terrace at any time.

Men's shirts must have collars and long or short sleeves and must be tucked in.

Football and rugby shirts are not permitted.

Caps must be worn with the peak forward.

Tennis shoes or trainers are not permitted; golf shoes must be worn on the course and are allowed on the terrace and in the cafeteria but not in the dining room or members lounge.

Beach and tennis wear are not permitted within the Club boundaries.

**Any person contravening the above rules may be asked to leave the Golf Club.**

#### **BLUE FLAG RULES**

##### **ONLY INVALIDITY CARD HOLDERS WILL BE CONSIDERED FOR BLUE FLAGS STATUS**

Blue flag holders may drive onto the par 3 holes except when indicated, always respecting the aprons and driving only in the rough where possible.

On days stipulated by the Golf Director, blue flag holders may use the 90° fairway rule.

Buggies flying a blue flag may NEVER carry a passenger or a 2nd golf bag

Maximum 6 such buggies may be allowed onto the course at any one time.

Priority will be given to blue flag players playing in competitions.

ANY abuse of any of these rules will lead to the removal of the privilege.



Real Club de Golf Las Brisas

Apdo. de Correos nº 147, 29660 Nueva Andalucía, Marbella (Málaga), España

Tel.: (+34) 95 281 08 75 · Fax: (+34) 95 281 55 18

Email: [info@realclubdegolfasbrisas.com](mailto:info@realclubdegolfasbrisas.com)

Web: [www.realclubdegolfasbrisas.com](http://www.realclubdegolfasbrisas.com)